

第14回さっぽろホワイトイルミネーション  
実施への協力に感謝します。

主催  
札幌市、札幌観光協会、札幌商工会議所  
主管  
さっぽろホワイトイルミネーション実行委員会  
後援

北海道、北海道観光連盟、北海道観光誘致宣伝協議会、北海道新聞、北海道タイムス、朝日新聞、毎日新聞、読売新聞、日本経済新聞、  
報知新聞、日刊スポーツ、道新スポーツ、スポーツニッポン、NHK、HBC、STV、HTB、uhb、Tvh、FM北海道、SCAT  
協力  
北海道電力、北海道ガス、日本航空、全日本空輸、日本エアシステム、JR北海道、  
日本旅行業協会、札幌四番街商店街振興組合、札幌駅前通り振興会

〈協賛社名〉

平成6年11月10日現在で、ご協賛、ご協力いただいた皆様をご紹介します。

- |             |                 |                |              |
|-------------|-----------------|----------------|--------------|
| 池下電設        | 札幌パークホテル        | ドリーム・フード総合研究所  | ホテルニューオータニ札幌 |
| 石屋製菓        | サッポロビール         | 中村商店           | 丸井今井         |
| 伊藤組土建       | 札幌ホテル旅館協同組合     | ニシムラ           | 丸果札幌青果       |
| 岩田建設        | 札幌副都心開発公社       | 日産建設           | マルサ          |
| M&H観光バス     | 札幌物産協会          | 日本エアシステム       | マルダイ         |
| エー・アイ・エム    | 札幌プリンスホテル       | 日本航空           | マルヒラ         |
| カナイ         | 札幌メールサービス       | 日本コムシス         | 美図濃          |
| 金井印刷        | 札幌四番街商店街振興組合    | 日本発色           | 森西電装         |
| 勸角証券        | 札幌リゾート開発公社      | 日本モータース        | 三越札幌店        |
| 北の誉酒造       | サッポロ ルネッサンス ホテル | 日本旅行           | 雪印乳業         |
| 協和印刷        | 三王建設興産          | ニッカウヰスキー       | ユニバーサル証券     |
| 協同組合日専連札幌会  | 山藤印刷            | 乃村工芸社          | ロイトン札幌       |
| キリンビール      | サン物流            | 間組             | 六八工芸         |
| 近畿日本ツーリスト   | 資生堂             | はせ川観光          | ワールドクリエート    |
| クボタ         | JR北海道           | はるやま           |              |
| 熊谷組         | JTBトラベランド北海道事業部 | 百景園            |              |
| クリエート工房     | JTB北海道営業本部      | 富士カラーサービス      | (札幌市立幼稚園の園児) |
| 京王プラザホテル    | 昭和ネオン           | ベルックス          | 東橋幼稚園        |
| 弘栄電設        | じょうてつ           | 宝石のありもと        | あつべつきた幼稚園    |
| 鴻池組         | 進学会             | 北栄電設工業         | いなづみ幼稚園      |
| 佐川急便        | 新星苑             | 北洋銀行           | かっこう幼稚園      |
| 札幌工業        | スタンレー電気         | 北菱産業           | きくすいもとまち幼稚園  |
| 札幌駅前通り振興会   | 住友不動産販売         | 北海道アイチ         | しんえい幼稚園      |
| 札幌銀行        | 西武北海道           | 北海道ガス          | すずらん幼稚園      |
| 札幌グランドホテル   | セブーンイレブン・ジャパン   | 北海道観光写真協会      | すみかわみなみ幼稚園   |
| 札幌交通開発公社    | 千秋庵製菓           | 北海道観光物産興社      | たいへいみなみ幼稚園   |
| 札幌後楽園ホテル    | 大成建設            | 北海道銀行          | 中央幼稚園        |
| 札幌国際観光      | 大日本印刷           | 北海道クロード        | 白楊幼稚園        |
| 札幌サンプラザ     | 大丸物産            | 北海道交通安全協会      | はまなす幼稚園      |
| 札幌市交通局      | 大和証券            | 北海道コカ・コーラボトリング | ひがしなえほ幼稚園    |
| 札幌市交通事業振興公社 | 高橋水産            | 北海道サンルート       | ふくいの幼稚園      |
| 札幌商工会議所     | ダスキニイベントレント札幌   | 北海道振興          | らいらっく幼稚園     |
| 札幌乗用自動車協会   | 田中組             | 北海道新聞社         | らいわ幼稚園       |
| 札幌振興公社      | 地崎工業            | 北海道拓殖銀行        | 手稲中央幼稚園      |
| 札幌セーコー      | ティネオリンピア        | 北海道中央バス        |              |
| 札幌全日空ホテル    | ティネハイランド        | 北海道テレビ放送       |              |
| 札幌そごう       | ティアンドユージュループ    | 北海道電力          |              |
| 札幌第一ホテル     | 鉄建建設            | 北海道トンボ服装       |              |
| 札幌中央水産      | テレビ北海道          | 北海道美術センター      |              |
| 札幌テレビ放送     | テンプスタッフ         | 北海道文化放送        |              |
| 札幌東急ホテル     | 東急ホテル           | 北海道放送          |              |
| 札幌電設工事      | 東洋実業            | ホテルアルファ        |              |
| 札幌都市開発公社    | 戸田建設            | ホテルアーサー札幌      |              |
| 札幌トヨペット     | 凸版印刷            | ホテルクレスト札幌      |              |

平成6年11月10日以降にも、多くの  
皆様からご協賛、ご協力をいただきました。ご紹介はできませんでしたが、  
誌面をかりて、厚くお礼を申し上げます。どうぞ、ありがとうございます。

実行委員会事務局 ☎211-3341

# 14TH SAPPORO WHITE ILLUMINATION



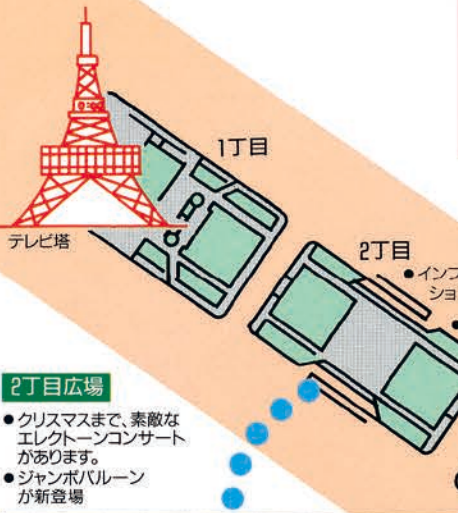
会期 ●大通/'94.11.19(土)~'95.1.7(土) ●駅前通/'94.11.19(土)~'95.2.12(日)  
会場 ●大通/大通西1丁目~大通西12丁目 ●駅前通/北5条~南4条



さっぽろホワイトイルミネーション実行委員会



# ホワイトイルミネーションマップ



2丁目<宇宙の領域>



3丁目<クリスマスツリー>



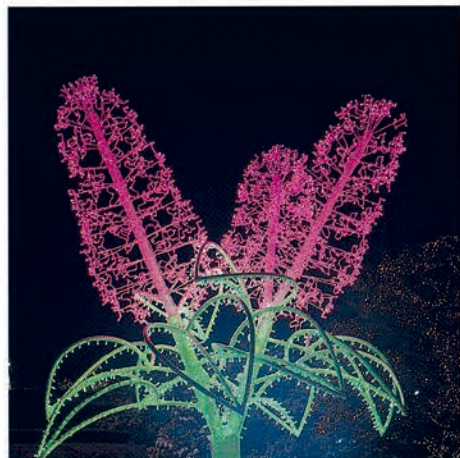
4丁目<針葉樹>

駅前通り イルミネーションストリート



5丁目<ギャラクシータワー>

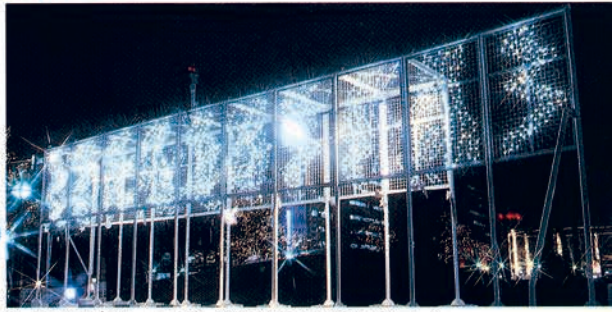
すべての葉を落とし、眠りについた街路樹が、夜の訪れとともに、  
 淡い光に飾られて、美しい姿で目を覚ます。  
 大通公園では、真っ白な雪の中、デザイン化された光の芸術が浮かび上がる。  
 初冬の札幌の夜に彩られるファンタジックワールド。  
 それが、ホワイトイルミネーションです。  
 寂しい時、ちょっと悲しい時、恋人と一緒にの時、  
 何か新しい感動を求めている時——  
 この幻想的な光の“天の川—Milky Way”を、  
 渡ってみてください。  
 きっとあなたに素敵な夢を  
 語りかけてくれます。



6丁目<ライラック>



7丁目<トライアングル>



8・9丁目<オーロラ> 光る作品展 (12月23日～)



8・9丁目<スズラン>

ホワイト  
イルミネーション  
—ロメモ

札幌の風土に適した個性的なイベントをと、大通公園2丁目を会場に1048個の電球でスタートしたホワイトイルミネーションは、その後増え続け、昭和61年には駅前通りにも設置されました。現在、東西には大通公園1丁目から12丁目まで、南北には札幌駅前から南4条まで光のラインでクロスされています。  
 シンボルオブジェ8基、立木165本が、合計36万5千個の電球で飾られており、造形物を配したイルミネーションとしては、世界有数の規模です。

